



2 0 2 1

P R E Z Z I

P R E I S E

P R I C E S



## INDICE

HOTEL ARGENTINA ..... 3

HOTEL VILLA D'ESTE ..... 11

APARTHOTEL TOURING ..... 19



## SERVIZI DELL'HOTEL

### RECEPTION

- ✓ Reception 24h con personale multilingue
- ✓ Servizio sveglia
- ✓ Possibilità di prenotazione escursioni, transfer, taxi, mappa della città gratuita
- ✓ Info su manifestazioni ed attività varie, orari bus e treni
- ✓ Early check-in & late check-out (su richiesta ed a pagamento secondo disponibilità)

### FOOD & DRINK

- ✓ Drink di benvenuto
- ✓ Ricca prima colazione con buffet assistito
- ✓ Cucina nazionale e internazionale, cena e pranzo con buffet assistito di insalate/verdure e menu a scelta a 3 portate
- ✓ Piatti speciali per bambini e vegetariani; piatti per celiaci su richiesta
- ✓ Bar con snack

### SPAGGIA

- ✓ Pacchetto servizio spiaggia (2 ingressi spiaggia, 2 lettini, 1 ombrellone) a pagamento (per info, costi aggiuntivi e prenotazione rivolgersi alla reception)

### SPORT & FUN

- ✓ Servizio biciclette gratuito su disponibilità
- ✓ Membro Club Bike Experience – Turismo FVG, con servizi dedicati
- ✓ Bike room (stanza chiusa) con angolo attrezzato per riparazioni, mappe e postazioni di ricarica E-bike (presso Hotel Villa d'Este, ca. 60 m)
- ✓ Nordic Walking (a disposizione i bastoncini)
- ✓ Convenzione con il Golf Club di Grado (sconto sul prezzo del green fee)
- ✓ Info su eventi e attività sportive della località

### BAMBINI

- ✓ Membro *Club Family Experience Mare* - Turismo FVG
- ✓ Per mamme e baby: culle, seggioloni, angolo assistito attrezzato per riscaldare pappe e biberon
- ✓ Piatti per bambini
- ✓ Angolo giochi all'interno
- ✓ Biciclette con seggioloni e caschi su richiesta
- ✓ Su richiesta: vaschette bagno, lucina notturna, copri prese, adattatore WC, vasino da notte

### ✓ INFO

- ✓ Internet point nella hall dell'hotel (a pagamento)
- ✓ Accesso Wi-Fi disponibile in tutto l'Hotel
- ✓ Sala TV sat

### ANIMALI

- ✓ I nostri piccoli amici sono i benvenuti (a pagamento, cibo non incluso)
- ✓ Informazioni su "Lido di Fido" ca. 300 mt

### VARIE

- ✓ Parcheggio sulla strada zona Hotel (gratis)
- ✓ Ascensori

PREZZI per persona al giorno, comprensivi di servizio e IVA.

I prezzi non comprendono la tassa di soggiorno.

**Il listino prezzi potrebbe prevedere soggiorni minimi ed essere soggetto a variazioni.**

## UNSERE VERWÖHN- LEISTUNGEN

### REZEPTION

- ✓ Rezeption 24h mit mehrsprachigem Personal
- ✓ Weckservice
- ✓ Buchung von Ausflügen, Transfers und Taxi, kostenloser Stadtplan
- ✓ Info zu Veranstaltungen, Events und versch. Aktivitäten; Bus- und Zugzeiten
- ✓ Early check-in & late check-out (auf Anfrage und gg. Bezahlung nach Verfügbarkeit)

### FOOD & DRINK

- ✓ Welcomedrink
- ✓ Reiches Frühstücksbuffet (assistiertes Buffet)
- ✓ Nationale und internationale Küche, Mittag- und Abendessen mit Vorspeisen-, Salat- und Gemüsebuffet (assistiertes Buffet) mit 3-Gänge-Wahlmenü
- ✓ Kindergerichte, vegetarische Gerichte; glutenfreie Gerichte auf Anfrage
- ✓ Hotelbar mit kleinen Snacks

### STRAND

- ✓ Strandservice Paket (2 Strandeintrittskarten, 2 Liegen u. 1 Sonnenschirm) gegen Aufzahlung (für Infos, Zusatzkosten und Reservierung wenden Sie sich an die Rezeption)

### ✓ SPORT & FUN

- ✓ Fahrräder (gratis) nach Verfügbarkeit
- ✓ Mitglied Bike Experience – Turismo FVG, mit speziellen Leistungen
- ✓ Bike Room (abschließbar) mit Reparaturrecke, Radroutenpläne und Ladestation für E-Bikes (beim Hotel Villa d'Este, ca 60 m)
- ✓ Nordic Walking (N.W.-Stöcke zur Verfügung)
- ✓ Golfplatz in Grado: Greenfee-Ermässigung
- ✓ Info zu Sportevents und sportlichen Aktivitäten vor Ort

### KINDER

- ✓ Mitglied *Club Family Experience Meer* - Turismo FVG
- ✓ Für Mama und Baby: Gitterbett, Kinderhochstuhl, assistierte Mami-Ecke zum Aufwärmen von Babynahrung und Flaschen
- ✓ Kindergerichte
- ✓ Überdachte Kinderspielecke
- ✓ Fahrräder mit Kindersitz und Kinderhelme auf Anfrage
- ✓ Auf Anfrage: Babywanne, Nachtlicht, Steckdosenabdeckungen, Baby WC-Sitz, Töpfchen

### ✓ INFO

- ✓ Internetpoint in der Hotelhalle (gegen Gebühr)
- ✓ W-LAN Internet im ganzen Hotel verfügbar
- ✓ Sat-TV Raum

### HAUSTIERE

- ✓ Haustiere erlaubt (gegen Gebühr, ohne Futter)
- ✓ Informationen zum „Lido di Fido“ (Hundestrand, ca. 300 m)

### ... & MORE...

- ✓ Parkplatz an der Straße vor dem Hotel (gratis)
- ✓ Lifte

PREISE pro Person und Tag, inklusive Bedienung und MwSt.

Die Kurtaxe ist in den Preisen nicht inbegriffen.

**Die Preislise könnte Mindestaufenthalte vorsehen und Änderungen unterliegen.**

# HOTEL SERVICES

## RECEPTION

- ✓ Reception 24h with multilingual staff
- ✓ Wake up service
- ✓ Booking of excursions, transfer, taxi; free map of the city
- ✓ Info about events, hotel activities, bus and train schedules)
- ✓ Early check-in & late check-out (on request, upon extra charge according to hotel availability)

## FOOD & DRINK

- ✓ Welcome drink
- ✓ Delicious assisted breakfast buffet
- ✓ National and international cuisine, lunch and dinner with assisted salads and vegetables buffet and 3-courses menu choice
- ✓ Special dishes for kids and vegetarians; gluten free dishes on request
- ✓ Hotel bar with snacks

## BEACH

- ✓ Beach service package (2 beach entrance tickets, 2 sun beds, 1 sun shade) upon extra charge (for info, extra charges and booking ask the reception)

## SPORT & FUN

- ✓ Bicycles (free of charge) on availability
- ✓ Member of Bike Experience – Turismo FVG, with dedicated services
- ✓ Bike room (closed) with equipped corner for repairs, bike plans and charging station for E-bikes (at Hotel Villa d'Este, ca. 60 m)
- ✓ Nordic Walking (sticks available)
- ✓ Golf court in Grado: green fee discount
- ✓ Info about local sport events and activities

## KIDS

- ✓ Member of *Club Family Experience* Sea - Turismo FVG
- ✓ For mums and babies: baby cots, baby high chairs, assisted equipped corner to warm up baby food and baby bottles
- ✓ Special dishes for kids
- ✓ Inside children corner
- ✓ Bicycles with children's seats and helmets on request
- ✓ On request: baby washing basin, night light, sockets cover, baby toilet seat, baby potty

## ✓ INFO

- ✓ Internet point in the lobby (upon extra charge)
- ✓ Wi-Fi Internet access available in the entire hotel
- ✓ Sat TV room

## PETS

- ✓ Pets allowed (upon extra charge, food not included)
- ✓ Info about "Lido di Fido" (dog beach, about 300 m)

## ... & MORE ...

- ✓ Parking on the street in front of the hotel (free of charge)
- ✓ Lifts

PRICES per person and day, including service e VAT.

The Tourist tax is not included in the price.

**The price list could provide for minimum stays and be subject to variations.**

## HOTEL ARGENTINA

### BASIC ROOM

= piccola STANDARD ROOM per 2 persone con letto alla francese (140 cm), alcune senza balcone, doccia, WC, asciugacapelli, telefono, TV sat, Wi-Fi internet, cassaforte elettronica, frigo e aria condizionata

= kleines STANDARD ROOM für 2 Personen, mit französischem Bett (140 cm), teilweise ohne Balkon, Dusche, WC, Fön, Telefon, Sat-TV, W-Lan Internet, El-Safe, Kühlschrank und Klimaanlage

= small STANDARD ROOM for 2 persons with french bed (140 cm), some without balcony, shower, WC, hairdryer, telephone, sat-TV, Wi-Fi Internet, electronic safe, fridge and air-conditioning

### FAMILY ROOM

Per 4 persone = 1 camera matrimoniale + 1 camera a due letti, 1 bagno con doccia o vasca, WC, asciugacapelli, telefono, TV sat LCD, Wi-Fi internet, cassaforte elettronica, frigo, aria condizionata e terrazza. *Calcoliamo sempre 2 quote intere, le altre persone con riduzione in base all'età.*

Für 4 Personen, = 1 Doppelzimmer + 1 Zweibettzimmer (getrennten Betten), 1 Bad mit Dusche oder Badewanne, WC, Fön, Telefon, LCD Sat-TV, W-Lan Internet, El-Safe, Kühlschrank, Klimaanlage und Terrasse. *Wir verrechnen immer 2 Vollzahler, weitere Personen erhalten die nach Alter entsprechende Ermäßigung.*

...

### SINGLE ROOM COMFORT

= piccola STANDARD ROOM per 1 persona con letto alla francese (140 cm), alcune senza balcone, doccia, WC, asciugacapelli, telefono, TV sat, Wi-Fi internet, cassaforte elettronica, frigo e aria condizionata.

= kleines STANDARD ROOM für 1 Person mit französischem Bett (140 cm), teilweise ohne Balkon, Dusche, WC, Fön, Telefon, Sat-TV, W-Lan Internet, El-Safe, Kühlschrank und Klimaanlage.

= small STANDARD ROOM for 1 person with french bed (140 cm), some without balcony, shower, WC, hairdryer, telephone, sat-TV, Wi-Fi Internet, electronic safe, fridge and air-conditioning.

## STANDARD ROOM

Per 2/3 persone, senza balcone, doccia, WC, asciugacapelli, telefono, TV sat, Wi-Fi internet, cassaforte elettronica, frigo e aria condizionata. *Riduzione bambini in letto supplementare: come da listino.*

Für 2/3 Personen, ohne Balkon, Dusche, WC, Fön, Telefon, Sat-TV, W-Lan Internet, El-Safe, Kühlschrank und Klimaanlage. *Kinderermässigung im Zusatzbett: siehe Preisliste.*

For 2/3 persons, without balcony, shower, WC, hairdryer, telephone, sat-TV, Wi-Fi Internet, electronic safe, fridge and air-conditioning. *Reductions for children in additional bed: see the price list*

...

For 4 persons = 1 double bedroom + 1 twin bedroom, 1 bathroom with shower or bathtub, WC, hairdryer, telephone, LCD sat-TV, Wi-Fi Internet, electronic safe, fridge, air-conditioning and terrace. *Full price for 2 persons, reduction according to the age for further persons.*

### SMART ROOM

Per 2 persone = piccola STANDARD ROOM con 2 letti separati (non unibili) con balcone, doccia, WC, asciugacapelli, telefono, TV sat, Wi-Fi internet, cassaforte elettronica, frigo e aria condizionata. *Calcoliamo 1 quota intera e la 2° persona scontata in base all'età.*

Für 2 Personen = kleines STANDARD ROOM mit 2 getrennten Betten (nicht verbindbar), mit Balkon, Dusche, WC, Fön, Telefon, Sat-TV, W-Lan Internet, El-Safe, Kühlschrank und Klimaanlage. *Wir verrechnen 1 Vollzahler und die 2. Person erhält die nach Alter entsprechende Ermäßigung.*

...

## STANDARD ROOM balcony

Per 2/3 persone, con balcone, doccia, WC, asciugacapelli, telefono, TV sat, Wi-Fi internet, cassaforte elettronica, frigo e aria condizionata. *Riduzione bambini in letto supplementare: come da listino.*

Für 2/3 Personen, mit Balkon, Dusche, WC, Fön, Telefon, Sat-TV, W-Lan Internet, El-Safe, Kühlschrank und Klimaanlage. *Kinderermässigung im Zusatzbett: siehe Preisliste.*

For 2/3 persons, with balcony, shower, WC, hairdryer, telephone, sat-TV, Wi-Fi Internet, electronic safe, fridge and air-conditioning. *Reductions for children in additional bed: see the price list.*

### SINGLE ROOM

= piccola STANDARD ROOM per 1 persona, alcune senza balcone, doccia, WC, asciugacapelli, telefono, TV sat, Wi-Fi internet, cassaforte elettronica, frigo e aria condizionata.

= kleines STANDARD ROOM für 1 Person, teilweise ohne Balkon, Dusche, WC, Fön, Telefon, Sat-TV, W-Lan Internet, El-Safe, Kühlschrank und Klimaanlage.

= small STANDARD ROOM for 1 person, some without balcony, shower, WC, hairdryer, telephone, sat-TV, Wi-Fi Internet, electronic safe, fridge and air-conditioning.

...

For 2 persons = small STANDARD ROOM 2 separate beds (not joinable), with balcony, shower, WC, hairdryer, telephone, sat-TV, Wi-Fi Internet, electronic safe, fridge and air-conditioning. *Full price for 1 person, for the 2nd person reduction according to the age.*

| 2021                     |    |   | 30/04 – 20/05<br>11/09 – 26/09 | 21/05 – 18/06<br>04/09 – 10/09 | 19/06 – 02/07<br>28/08 – 03/09 | 03/07 – 06/08 | 07/08 – 27/08 |
|--------------------------|----|---|--------------------------------|--------------------------------|--------------------------------|---------------|---------------|
| HOTEL ARGENTINA          |    |   |                                |                                |                                |               |               |
| BASIC ROOM               | BB |   | 35,00                          | 40,00                          | 45,00                          | 50,00         | 60,00         |
|                          | HB | € | 47,00                          | 52,00                          | 57,00                          | 62,00         | 72,00         |
|                          | FB |   | 58,00                          | 63,00                          | 68,00                          | 73,00         | 83,00         |
| STANDARD ROOM            | BB |   | 37,00                          | 42,00                          | 47,00                          | 52,00         | 62,00         |
|                          | HB | € | 49,00                          | 54,00                          | 59,00                          | 64,00         | 74,00         |
|                          | FB |   | 60,00                          | 65,00                          | 70,00                          | 75,00         | 85,00         |
| STANDARD ROOM<br>balcony | BB |   | 40,00                          | 45,00                          | 50,00                          | 55,00         | 65,00         |
|                          | HB | € | 52,00                          | 57,00                          | 62,00                          | 67,00         | 77,00         |
|                          | FB |   | 63,00                          | 68,00                          | 73,00                          | 78,00         | 88,00         |
| FAMILY ROOM              | BB |   | 44,00                          | 49,00                          | 54,00                          | 59,00         | 69,00         |
|                          | HB | € | 56,00                          | 61,00                          | 66,00                          | 71,00         | 81,00         |
|                          | FB |   | 67,00                          | 72,00                          | 77,00                          | 82,00         | 92,00         |
| SINGLE ROOM              | BB |   | 50,00                          | 55,00                          | 60,00                          | 65,00         | 75,00         |
|                          | HB | € | 62,00                          | 67,00                          | 72,00                          | 77,00         | 87,00         |
|                          | FB |   | 73,00                          | 78,00                          | 83,00                          | 88,00         | 98,00         |
| SINGLE ROOM<br>COMFORT   | BB |   | 53,00                          | 58,00                          | 63,00                          | 68,00         | 78,00         |
|                          | HB | € | 65,00                          | 70,00                          | 75,00                          | 80,00         | 90,00         |
|                          | FB |   | 76,00                          | 81,00                          | 86,00                          | 91,00         | 101,00        |
| SMART ROOM               | BB |   | 40,00                          | 45,00                          | 50,00                          | 55,00         | 65,00         |
|                          | HB | € | 52,00                          | 57,00                          | 62,00                          | 67,00         | 77,00         |
|                          | FB |   | 63,00                          | 68,00                          | 73,00                          | 78,00         | 88,00         |



## RIDUZIONE PER BAMBINI CON LETTO SUPPLEMENTARE

**BAMBINI FINO A 2 ANNI**  
(con o senza culla) € **13,00**

da 2 a 5 anni **50%**  
da 6 a 11 anni **30%**  
3° letto (dai 12 anni) **20%**

**Animali al giorno € 8,00**

## ERMÄSSIGUNG FÜR KINDER IM ZUSATZBETT

**KINDER BIS 2 JAHRE**  
(mit oder ohne Gitterbett) € **13,00**

von 2 bis 5 Jahre **50%**  
von 6 bis 11 Jahre **30%**  
3. Bett (ab 12 J.) **20%**

**Haustiere am Tag € 8,00**

## REDUCTION FOR CHILDREN WITH ADDITIONAL BED

**CHILDREN UP TO 2 YEARS**  
(with or without cot) € **13,00**

from 2 to 5 years **50%**  
from 6 to 11 years **30%**  
3<sup>rd</sup> bed (from 12 y.) **20%**

**Pets per day € 8,00**

## OFFERTE SPECIALI

## SPEZIAL- ANGEBOTE

## SPECIAL OFFERS

30/04 - 03/07/21

(1° gg arrivo 30/04) (ultimo gg partenza 03/07)  
(1. Anreisetag 30/04) (letzter Abreisetag 03/07)  
(1<sup>st</sup> day of arrival 30/04) (last day of departure 03/07)

21/08 - 26/09/21

(1° gg arrivo 21/08) (ultimo gg partenza 26/09)  
(1. Anreisetag 21/08) (letzter Abreisetag 26/09)  
(1<sup>st</sup> day of arrival 21/08) (last day of departure 26/09)

**7 = 6**  
**14 = 12**

7 (14) giorni di vacanza, 6 (12) giorni pagati! / 7 (14) Tage Urlaub, 6 (12) Tage bezahlen!  
Stay 7 (14) nights and pay only for 6 (12) nights!

30/04 - 03/07/21

(1° gg arrivo 30/04) (ultimo gg partenza 03/07)  
(1. Anreisetag 30/04) (letzter Abreisetag 03/07)  
(1<sup>st</sup> day of arrival 30/04) (last day of departure 03/07)

21/08 - 26/09/21

(1° gg arrivo 21/08) (ultimo gg partenza 26/09)  
(1. Anreisetag 21/08) (letzter Abreisetag 26/09)  
(1<sup>st</sup> day of arrival 21/08) (last day of departure 26/09)

**\*1 BAMBINO FINO A 5 ANNI COMPRESI CON 2 ADULTI PAGANTI: GRATIS!**

**\*1 KIND BIS 5 JAHRE INBEGRIFFEN MIT 2 ZAHLENDEN ERWACHSENEN: GRATIS!**

**\*1 CHILD UP TO INCLUDING 5 YEARS WITH 2 PAYING ADULTS: FREE!**

\*Se 2 o più bambini: offerta valida per il bambino più piccolo

\*Ab 2 Kindern gilt das Angebot für das kleinere Kind

\*With 2 or more children: the offer is valid for the youngest child

### PRENOTAZIONE ANTICIPATA

Per prenotazioni effettuate entro il **15.04**:  
sconto del **10%** sull'arrangiamento  
dal **16.04** al **15.05** sconto del **5%**

Le offerte speciali  
non sono cumulabili.  
Le offerte sono soggette  
a disponibilità limitata.

### FRÜHBUCHER-BONUS

Für Reservierungen bis zum **15.04**:  
**10%** Ermäßigung auf den Pensionspreis  
vom **16.04** bis **15.05**  
**5%** Ermässigung auf den Pensionspreis

Die spezielle Angebote  
sind **nicht** zusammen anwendbar.  
Die Spezialangebote  
sind nur begrenzt verfügbar.

### ADVANCED BOOKING OFFER

For bookings until **15.04**:  
**10%** reduction on the room rate  
From **16.04** until **15.05**:  
**5%** reduction on the room rate

These special offers  
can **not** be accumulated.  
These specials are subject  
to hotel availability.





## SERVIZI DELL'HOTEL

### RECEPTION

- ✓ Servizio reception con orario limitato
- ✓ Reception 24h con personale multilingue presso il nostro partner-Hotel TOURING (30 mt)
- ✓ Servizio sveglia
- ✓ Possibilità di prenotazione escursioni, transfer, taxi, mappa della città gratuita
- ✓ Info su manifestazioni ed attività varie, orari bus e treni
- ✓ Early check-in & late check-out (su richiesta ed a pagamento secondo disponibilità)

### FOOD & DRINK

- ✓ Ricca prima colazione con buffet assistito (all'Aparthotel TOURING, 30 mt)
- ✓ Servizio ristorante possibile su richiesta ed a pagamento (all'Hotel ARGENTINA, 60 mt)
- ✓ Angolo Bar (all'Aparthotel TOURING)

### PISCINA & SPIAGGIA

- ✓ Piccola piscina con lettini e ombrelloni
- ✓ Terrazza solarium panoramica con idromassaggio, lettini e ombrelloni
- ✓ Pacchetto servizio spiaggia (2 ingressi spiaggia, 2 lettini, 1 ombrellone) a

pagamento (per info, costi aggiuntivi e prenotazione rivolgersi alla reception)

### SPORT & FUN

- ✓ Servizio biciclette gratuito su disponibilità
- ✓ Membro Club Bike Experience – Turismo FVG, con servizi dedicati
- ✓ Bike room (stanza chiusa) con angolo attrezzato per riparazioni, mappe e postazioni di ricarica E-bike
- ✓ Nordic Walking (a disposizione i bastoncini)
- ✓ Convenzione con il Golf Club di Grado (sconto sul prezzo del green fee)
- ✓ Info su eventi e attività sportive della località

### BAMBINI

- ✓ Per mamme e baby: culle, spondine, seggioloni
- ✓ Angolo giochi all'interno (presso Hotel ARGENTINA, 60 mt)
- ✓ Bicyclette con seggiolini e caschi su richiesta

### INFO

- ✓ Internet point (a pagamento, presso Aparthotel Touring)
- ✓ Accesso Wi-Fi disponibile in tutto l'Hotel
- ✓ Sala TV sat

### ANIMALI

- ✓ I nostri piccoli amici sono i benvenuti (a pagamento, cibo non incluso)
- ✓ Informazioni su "Lido di Fido" ca. 300 mt

### VARIE

- ✓ Parcheggio sulla strada zona Hotel (gratis)
- ✓ Parcheggio interno su disponibilità (a pagamento)
- ✓ Ascensore

**Colazione: presso APARTHOTEL TOURING, 30 mt.**

**Eventuali pasti vengono serviti all'HOTEL ARGENTINA, 60 mt (a pagamento)**

PREZZI per persona al giorno, comprensivi di servizio e IVA.

I prezzi non comprendono la tassa di soggiorno.

**Il listino prezzi potrebbe prevedere soggiorni minimi ed essere soggetto a variazioni.**

## UNSERE VERWÖHN-LEISTUNGEN

### REZEPTION

- ✓ Begrenzte Rezeptionszeiten
- ✓ Rezeption 24h mit mehrsprachigem Personal beim Schwesterhotel TOURING (30 m)
- ✓ Weckservice
- ✓ Buchung von Ausflügen, Transfers und Taxi, kostenloser Stadtplan
- ✓ Info zu Veranstaltungen, Events und versch. Aktivitäten; Bus- und Zugzeiten
- ✓ Early check-in & late check-out (auf Anfrage und gg. Bezahlung nach Verfügbarkeit)

### FOOD & DRINK

- ✓ Reiches assistiertes Frühstücksbuffet (beim Aparthotel TOURING, 30 m)
- ✓ Restaurant-Service möglich auf Anfrage gg. Bezahlung (beim Hotel ARGENTINA, 60 m)
- ✓ Kleine Barecke/Café (beim Aparthotel TOURING)

### POOL & STRAND

- ✓ Kl. Swimmingpool mit Liegen und Sonnenschirmen
- ✓ Sonnendachterrasse mit Liegen und Whirlpool
- ✓ Strandservice Paket (2 Strandeintrittskarten, 2 Liegen u. 1 Sonnenschirm) gegen Aufzahlung

(für Infos, Zusatzkosten und Reservierung wenden Sie sich an die Rezeption)

### SPORT & FUN

- ✓ Fahrräder (gratis) nach Verfügbarkeit
- ✓ Mitglied Bike Experience – Turismo FVG, mit speziellen Leistungen
- ✓ Bike Room (abschließbar) mit Reparaturrecke, Radroutenpläne und Ladestation für E-Bikes
- ✓ Nordic Walking (N.W.-Stöcke zur Verfügung)
- ✓ Golfplatz in Grado: Greenfee-Ermässigung
- ✓ Info zu Sportevents und sportlichen Aktivitäten vor Ort

### KINDER

- ✓ Für Babies: Gitterbett, Kinderhochstuhl, Bettgitter
- ✓ Überdachte Kinderspielecke (beim Hotel ARGENTINA, 60 m)
- ✓ Fahrräder mit Kindersitz und Kinderhelme auf Anfrage

### INFO

- ✓ Internetpoint (gegen Gebühr, beim Aparthotel Touring)
- ✓ W-LAN Internet im ganzen Hotel verfügbar
- ✓ Sat-TV Raum

### HAUSTIERE

- ✓ Haustiere erlaubt (gegen Gebühr, ohne Futter)
- ✓ Informationen zum "Lido di Fido" (Hundestrand, ca. 300 m)

### ... & MORE...

- ✓ Parkplatz an der Straße vor dem Hotel (gratis)
- ✓ Privater Parkplatz nach Verfügbarkeit (gegen Gebühr)
- ✓ Lift

**Frühstück: im APARTHOTEL TOURING, 30 mt**

**Restaurant Service: Mittag und Abend im HOTEL ARGENTINA (ca. 60 m.) (gegen Bezahlung)**

PREISE pro Person und Tag, inklusive Bedienung und MwSt.

Die Kurtaxe ist in den Preisen nicht inbegriffen.

**Die Preislite könnte Mindestaufenthalte vorsehen und Änderungen unterliegen.**

# HOTEL SERVICES

## RECEPTION

- ✓ Limited reception service
- ✓ Reception 24h with multilingual staff at our sister hotel TOURING (30 m)
- ✓ Wake up service
- ✓ Booking of excursions, transfer, taxi, free map of the city
- ✓ Info about events, hotel activities, bus and train schedules
- ✓ Early check-in & late check-out (on request, upon extra charge according to hotel availability)

## FOOD & DRINK

- ✓ Delicious assisted breakfast buffet at our partner hotel TOURING (30 m)
- ✓ Restaurant service available on request and upon extra charge at Hotel ARGENTINA (60 m)
- ✓ -Bar/coffee corner at Aparthotel TOURING

## SWIMMING POOL & BEACH

- ✓ Small swimming pool with sun beds and sun shades
- ✓ Roof terrace with Jacuzzi and sun beds
- ✓ Beach service package (2 beach entrance tickets, 2 sun beds, 1 sun shade) upon extra charge (for info, extra charges and booking ask the reception)

## SPORT & FUN

- ✓ Bicycles (free of charge) on availability
- ✓ Member of Bike Experience – Turismo FVG, with dedicated services
- ✓ Bike room (closed) with equipped corner for repairs, bike plans and charging station for E-bikes
- ✓ Nordic Walking (sticks available)
- ✓ Golf court in Grado: green fee discount
- ✓ Info about local sport events and activities

## KIDS

- ✓ For babies: baby cots, baby high chairs, safety rail for the bed
- ✓ Inside children corner at Hotel ARGENTINA (60 m)
- ✓ Bicycles with children's seats and helmets on request

## INFO

- ✓ Internet point (upon extra charge, at Aparthotel Touring)
- ✓ Wi-Fi Internet access available in the entire hotel
- ✓ Sat TV room

## PETS

- ✓ Pets allowed (upon extra charge, food not included)
- ✓ Info about "Lido di Fido" (dog beach, about 300 m)

## ... & MORE...

- ✓ Parking on the street in front of the hotel (free of charge)
- ✓ Private parking on availability (upon extra charge)
- ✓ Lift

**Breakfast:**  
at APARTHOTEL TOURING (30 m)

**Lunch and dinner:**  
are served in our sister Hotel,  
HOTEL ARGENTINA (ca. 60 m)  
(upon extra charge)

PRICES per person and day,  
including service e VAT.

The Tourist tax is not  
included in the price.

**The price list could  
provide for minimum  
stays and be subject  
to variations.**

## VILLA D'ESTE

### BASIC ROOM

= STANDARD ROOM per 2/3/4 persone, senza balcone  
= STANDARD ROOM für 2/3/4 Personen, ohne Balkon  
= CLASSIC ROOM for 2/3/4 persons, without balcony

### SINGLE ROOM

= piccola BASIC ROOM per 1 persona  
= kleines BASIC ROOM für 1 Person  
= small BASIC ROOM for 1 person

### STANDARD ROOM

Per 2 persone (alcune con possibilità di culla aggiuntiva), con balcone, servizi privati, asciugacapelli, telefono, TV sat LCD, Wi-Fi, cassaforte, frigo e aria condizionata.

Für 2 Personen (einige mit Gitterbett verfügbar), mit Balkon, Dusche, WC, Fön, Telefon, LCD Sat-TV, W-Lan Internet, Safe, Kühlschrank und Klimaanlage.

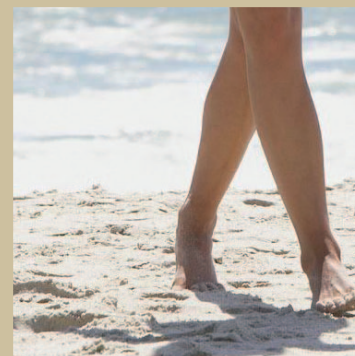
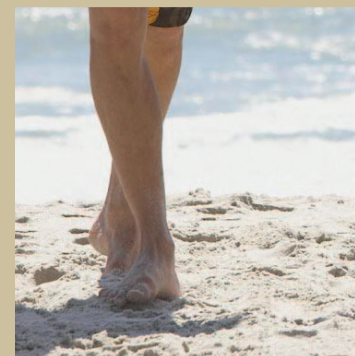
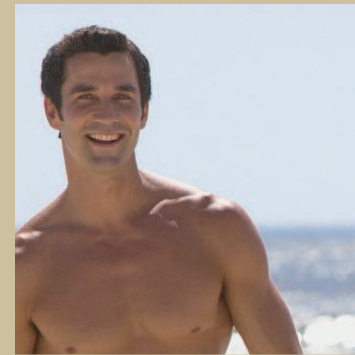
For 2 persons (some with possibility of baby cot), with balcony, shower, WC, hairdryer, telephone, LCD sat-TV, Wi-Fi internet, safe, fridge and air-conditioning.

### APARTMENT

Per 3/4 persone, 1 STANDARD ROOM + 1 BASIC ROOM (per 2 persone) comunicanti, 2 bagni e balcone. Calcoliamo 3 quote intere, anche in caso di bambini, le altre persone scontate in base all'età.

Für 3/4 Personen, 1 STANDARD ROOM + 1 BASIC ROOM (für 2 Personen) mit Verbindungstür, 2 Bäder und Balkon. Wir verrechnen 3 Vollzahler, auch wenn es Kinder sind. Weitere Personen erhalten die nach Alter entsprechende Ermäßigung.

For 3/4 persons, 1 STANDARD ROOM + 1 BASIC ROOM (for 2 persons) with communicating door, 2 bathrooms and balcony. Full price for 3 persons, also in case of children. Reduction according to the age for further persons.





| 2021          |    |   | 30/04 – 20/05<br>11/09 – 26/09 | 21/05 – 18/06<br>04/09 – 10/09 | 19/06 – 02/07<br>28/08 – 03/09 | 03/07 – 06/08 | 07/08 – 27/08 |
|---------------|----|---|--------------------------------|--------------------------------|--------------------------------|---------------|---------------|
| VILLA D'ESTE  |    |   |                                |                                |                                |               |               |
| BASIC ROOM    | RO | € | 35,00                          | 41,00                          | 45,00                          | 50,00         | 60,00         |
|               | BB |   | 45,00                          | 51,00                          | 55,00                          | 60,00         | 70,00         |
| STANDARD ROOM | RO | € | 38,00                          | 44,00                          | 48,00                          | 53,00         | 63,00         |
|               | BB |   | 48,00                          | 54,00                          | 58,00                          | 63,00         | 73,00         |
| APARTMENT*    | RO | € | 38,00                          | 44,00                          | 48,00                          | 53,00         | 63,00         |
|               | BB |   | 48,00                          | 54,00                          | 58,00                          | 63,00         | 73,00         |
| SINGLE ROOM   | RO | € | 35,00                          | 41,00                          | 45,00                          | 50,00         | 60,00         |
|               | BB |   | 45,00                          | 51,00                          | 55,00                          | 60,00         | 70,00         |

\* Calcoliamo **3 quote** intere anche in caso di bambini, le altre persone scontate in base all'età. / Wir verrechnen **3 Vollzahler**, auch wenn es Kinder sind. Weitere Person erhält die nach Alter entsprechende Ermäßigung / Full price for **3 persons**, also in case of children. Reduction according to the age for further person.

#### RIDUZIONE PER BAMBINI CON LETTO SUPPLEMENTARE

**BAMBINI FINO A 2 ANNI** (con o senza culla) € **13,00** - da 2 a 5 anni **50%** - da 6 a 11 anni **30%** - 3° letto (dai 12 anni) **20%**

#### ERMÄSSIGUNG FÜR KINDER IM ZUSATZBETT

**KINDER BIS 2 JAHRE** (mit oder ohne Gitterbett) € **13,00** - von 2 bis 5 Jahre **50%** - von 6 bis 11 Jahre **30%** - 3. Bett (ab 12 J.) **20%**

#### REDUCTION FOR CHILDREN WITH ADDITIONAL BED

**Children up to 2 years** (with or without cot) € **13,00** - from 2 to 5 years **50%** - from 6 to 11 years **30%** - 3<sup>rd</sup> bed (from 12 y.) **20%**

**RO** = Solo pernottamento / nur Übernachtung / Room only

**BB** = Pernottamento e prima colazione / Übernachtung mit Frühstück / Bed and breakfast

Colazione: presso **APARTHOTEL TOURING**, 30 mt.

Eventuali pasti vengono serviti all'**HOTEL ARGENTINA**, 60 mt (a pagamento in loco)

#### ADULTO

(a persona, a pasto - bevande escluse) € **14,00**

#### BAMBINI DA 2 A 11 ANNI

(a persona, a pasto - bevande escluse) € **10,00**

**ANIMALI** al giorno € **8,00**

Frühstück: im **APARTHOTEL TOURING**, 30 mt

Restaurant Service: Mittag und Abend im **HOTEL ARGENTINA** (ca. 60 m.) (gegen Aufschlag, Bezahlung vor Ort)

#### ERWACHSENE

(pro Person, pro Essen - Getränke nicht inbegriffen) € **14,00**

#### KINDER VON 2 BIS 11 JAHREN

(pro Person, pro Essen - Getränke nicht inbegriffen) € **10,00**

**HAUSTIERE** am Tag € **8,00**

Breakfast: at **APARTHOTEL TOURING** (30 m)

Lunch and dinner: are served in our sister Hotel, **HOTEL ARGENTINA** (ca. 60 m) (upon extra charge on site)

#### ADULT

(per person, per meal - drinks not included) € **14,00**

#### CHILDREN FROM 2 TO 11 YEARS

(per person, per meal - drinks not included) € **10,00**

**PETS** per day € **8,00**

## OFFERTE SPECIALI

## SPEZIAL- ANGEBOTE

## SPECIAL OFFERS

30/04 - 03/07/21

(1° gg arrivo 30/04) (ultimo gg partenza 03/07)  
(1. Anreisetag 30/04) (letzter Abreisetag 03/07)  
(1<sup>st</sup> day of arrival 30/04) (last day of departure 03/07)

21/08 - 26/09/21

(1° gg arrivo 21/08) (ultimo gg partenza 26/09)  
(1. Anreisetag 21/08) (letzter Abreisetag 26/09)  
(1<sup>st</sup> day of arrival 21/08) (last day of departure 26/09)

**7 = 6**  
**14 = 12**

7 (14) giorni di vacanza, 6 (12) giorni pagati!

7 (14) Tage Urlaub, 6 (12) Tage bezahlen!

Stay 7 (14) nights and pay only for 6 (12) nights!

*Die spezielle Angebote sind **nicht** zusammen anwendbar.*

*Die Spezialangebote sind nur begrenzt verfügbar.*

The special offers can **not** be accumulated.

The specials are subject to hotel availability.

### OFFERTA PRENOTAZIONE ANTICIPATA

Per prenotazioni effettuate entro il **30.04**:  
sconto del **5%** sull'arrangiamento

### FRÜHBUCHER-BONUS

Für Reservierungen bis zum **30.04**:  
**5%** Ermäßigung auf den Pensionspreis

### ADVANCED BOOKING OFFER

For bookings until **30.04**:  
**5%** reduction on the room rate



Per le NOVITÀ, visiti / Für WEITERES, besuchen Sie unsere Homepage / MORE in our homepage

[www.hotel-villadeste.it](http://www.hotel-villadeste.it)

## SERVIZI DELL'HOTEL

### RECEPTION

- ✓ Reception 24h con personale multilingue
- ✓ Servizio sveglia
- ✓ Possibilità di prenotazione escursioni, transfer, taxi, mappa della città gratuita
- ✓ Info su manifestazioni ed attività varie, orari bus e treni
- ✓ Early check-in & late check-out (su richiesta ed a pagamento secondo disponibilità)

### FOOD & DRINK

- ✓ Ricca prima colazione con buffet assistito
- ✓ Servizio ristorante possibile su richiesta ed a pagamento (presso HOTEL ARGENTINA, 30 mt)
- ✓ Caffetteria/angolo bar

### PISCINA & SPIAGGIA

- ✓ Piccola piscina con lettini e ombrelloni (presso il nostro partner Hotel VILLA D'ESTE, 30 mt)
- ✓ Terrazza solarium panoramica con idromassaggio, lettini e ombrelloni (H. VILLA D'ESTE)
- ✓ Pacchetto servizio spiaggia (2 ingressi spiaggia, 2 lettini, 1 ombrellone) a pagamento (per info, costi aggiuntivi e prenotazione rivolgersi alla reception)

### SPORT & FUN

- ✓ Servizio biciclette gratuito su disponibilità
- ✓ Membro Club Bike Experience - Turismo FVG, con servizi dedicati
- ✓ Nordic Walking (a disposizione i bastoncini)
- ✓ Bike room (stanza chiusa) con angolo attrezzato per riparazioni, mappe e postazioni di ricarica E-bike (presso Hotel VILLA D'ESTE, ca. 30 m)
- ✓ Convenzione con il Golf Club di Grado (sconto sul prezzo del green fee)
- ✓ Info su eventi e attività sportive della località

### BAMBINI

- ✓ Culle, seggioloni, vaschette bagno (su richiesta)
- ✓ Bicyclette con seggiolini e caschi (su richiesta)
- ✓ Su richiesta: lucina notturna, copri prese, adattatore WC, vasino da notte
- ✓ Angolo giochi all'interno (presso HOTEL ARGENTINA, 30 m)

### INFO

- ✓ Internet point nella hall (a pagamento)
- ✓ Accesso Wi-Fi disponibile in tutto l'Hotel
- ✓ Sala TV sat

### ANIMALI

- ✓ Pet friendly: I nostri piccoli amici sono i benvenuti (a pagamento, cibo non incluso)
- ✓ Regalino di benvenuto
- ✓ Informazioni su veterinario e "Lido di Fido" (ca. 300 mt) presso la reception

### VARIE

- ✓ Parcheggio sulla strada zona Hotel (gratis)
- ✓ Ferro da stiro su richiesta
- ✓ Ascensore

I clienti dell'APARTHOTEL TOURING e della VILLA D'ESTE possono usufruire liberamente dei servizi di entrambe le strutture.

**Eventuali pasti (pranzo e cena) vengono serviti all'HOTEL ARGENTINA, adiacente, 30 mt (a pagamento)**

**PREZZI** giornalieri **per alloggio e non per persona**: sono comprensivi di IVA, pulizie giornaliere (tranne angolo cottura), lenzuola ed asciugamani, e tutti i servizi offerti dalla nostra struttura. **Supplemento per pulizia finale (obbligatorio): € 20,00.**

I prezzi non comprendono la **tassa di soggiorno**.

**Il listino prezzi potrebbe prevedere soggiorni minimi ed essere soggetto a variazioni.**

I prezzi si intendono per alloggio **per 2 persone, anche in caso di bambini e neonati. Eventuali persone aggiuntive pagano un supplemento giornaliero.**

**Cauzione per eventuali danni arrecati: € 50,00** (La cauzione sarà restituita dopo aver effettuato il controllo dell'appartamento. Nel caso in cui vengano riscontrati danni ad esso e/o al suo contenuto, la cauzione verrà trattenuta).

## UNSERE VERWÖHN-LEISTUNGEN

### REZEPTION

- ✓ Rezeption 24h mit mehrsprachigem Personal
- ✓ Weckservice
- ✓ Buchung von Ausflügen, Transfers und Taxi, kostenloser Stadtplan
- ✓ Info zu Veranstaltungen, Events und versch. Aktivitäten; Bus- und Zugzeiten
- ✓ Early check-in & late check-out (auf Anfrage und gg. Bezahlung nach Verfügbarkeit)

### FOOD & DRINK

- ✓ Reiches assistiertes Frühstücksbuffet
- ✓ Restaurant-Service möglich auf Anfrage gg. Bezahlung (beim Schwesterhotel ARGENTINA, 30 m)
- ✓ Kleines Café / Barecke

### POOL & STRAND

- ✓ Kl. Swimmingpool mit Liegen und Sonnenschirmen (bei unserem Schwesterhotel VILLA D'ESTE, 30 m)
- ✓ Sonnendachterrasse mit Liegen und Whirlpool (H. VILLA D'ESTE)
- ✓ Strandservice Paket (2 Strandeintrittskarten, 2 Liegen u. 1 Sonnenschirm) gegen Aufzahlung (für Infos, Zusatzkosten und Reservierung wenden Sie sich an die Rezeption)

### SPORT & FUN

- ✓ Fahrräder (gratis) nach Verfügbarkeit
- ✓ Mitglied Bike Experience - Turismo FVG, mit speziellen Leistungen
- ✓ Nordic Walking (N.W.-Stöcke zur Verfügung)
- ✓ Bike Room (abschließbar) mit Reparaturdecke, Radroutenpläne und Ladestation für E-Bikes (beim Hotel VILLA D'ESTE, ca 30 m)
- ✓ Golfplatz in Grado: Greenfee-Ermässigung
- ✓ Info zu Sportevents und sportlichen Aktivitäten vor Ort

### KINDER

- ✓ Gitterbett, Kinderhochstuhl, Babywanne (auf Anfrage)
- ✓ Fahrräder mit Kindersitz und Kinderhelme auf Anfrage
- ✓ Auf Anfrage: Nachtlcht, Steckdosenabdeckungen, Baby WC-Sitz, Töpfchen
- ✓ Überdachte Kinderspielecke (beim Hotel ARGENTINA, 30 m)

### INFO

- ✓ Internetpoint in der Halle (gegen Gebühr)
- ✓ W-LAN Internet im ganzen Hotel verfügbar
- ✓ Sat-TV Raum

### HAUSTIERE

- ✓ Pet friendly: Haustiere erlaubt (gegen Gebühr, ohne Futter)
- ✓ Kleines Willkommensgeschenk
- ✓ Informationen zum "Lido di Fido" (Hundestrand, ca. 300 m) und Tierarzt an der Rezeption erhältlich

### ... & MORE...

- ✓ Parkplatz an der Straße vor dem Hotel (gratis)
- ✓ Bügeleisen auf Anfrage
- ✓ Lift

Die Gäste des APARTHOTEL TOURING und der VILLA D'ESTE können beliebig alle Serviceeinrichtungen beider Hotels benützen.

**Restaurant Service: Mittag und Abend im HOTEL ARGENTINA, nebenan, ca. 30 m (gegen Bezahlung)**

**PREISE** pro Tag und pro **Apartment (nicht pro Person)**: inklusive MwSt., **tägliche Reinigung** (außer Kochecke); die Apartments sind mit Bettwäsche und Handtücher ausgestattet, und alle von unserem Haus angebotenen Leistungen. **Aufschlag für Endreinigung (obligatorisch): € 20,00.**

Die **Kurtaxe** ist in den Preisen nicht inbegriffen.

**Die Preisliste könnte Mindestaufenthalte vorsehen und Änderungen unterliegen.**

Die Preise sind pro Apartment **für 2 Personen, auch wenn es Kinder oder Babies sind. Zusätzliche Personen zahlen einen täglichen Aufschlag.**

**Kaution für eventuelle Schäden: € 50,00** (Die Kaution wird nach Abnahme des Apartments zurückerstattet. Im Falle von Schäden in der Wohnung, wird die Kaution einbehalten).

## HOTEL SERVICES

### RECEPTION

- ✓ Reception 24h with multilingual staff
- ✓ Wake up service
- ✓ Booking of excursions, transfer, taxi; free map of the city
- ✓ Info about events, hotel activities, bus and train schedules
- ✓ Early check-in & late check-out (on request, upon extra charge according to hotel availability)

### FOOD & DRINK

- ✓ Delicious assisted breakfast buffet
- ✓ Restaurant service available on request and upon extra charge (at our sister hotel ARGENTINA, 30 m)
- ✓ Coffee corner / bar

### SWIMMING POOL & BEACH

- ✓ Small swimming pool with sun beds and sun shades (at our sister hotel VILLA D'ESTE, 30 m)
- ✓ Roof terrace with Jacuzzi and sun beds (H. VILLA D'ESTE)
- ✓ Beach service package (2 beach entrance tickets, 2 sun beds, 1 sun shade) upon extra charge (for info, extra charges and booking ask the reception)

### SPORT & FUN

- ✓ Bicycles (free of charge) on availability
- ✓ Member of Bike Experience - Turismo FVG, with dedicated services
- ✓ Nordic Walking (sticks available)
- ✓ Bike room (closed) with equipped corner for repairs, bike plans and charging station for E-bikes (at Hotel VILLA D'ESTE, ca. 30 m)
- ✓ Golf court in Grado: green fee discount
- ✓ Info about local sport events and activities

### KIDS

- ✓ Baby cots, baby high chairs, baby washing basin on request
- ✓ Bicycles with children's seats and helmets on request
- ✓ On request: night light, sockets cover, baby toilet seat, baby potty
- ✓ Inside children corner (H. ARGENTINA, 30 m)

### INFO

- ✓ Internet point in the lobby (upon extra charge)
- ✓ Wi-Fi Internet access available in the entire hotel
- ✓ Sat TV room

### PETS

- ✓ Pet Friendly: Pets allowed (upon extra charge, food not included)
- ✓ Small welcome gift
- ✓ Info about "Lido di Fido" and veterinarian (dog beach, about 300 m) available at the reception

### ... & MORE...

- ✓ Parking on the street in front of the hotel (free of charge)
- ✓ Iron on request
- ✓ Lift

The guests of the APARTHOTEL TOURING and the VILLA D'ESTE can freely use all service facilities of both hotels.

Lunch and dinner: are served in our sister/ neighbour Hotel, HOTEL ARGENTINA, adjacent, ca. 30 m (upon extra charge)

**PRICES** per day and **per apartment (not per person)**, including VAT, **daily cleaning** (except kitchenette), **bed linen and towels**, and all the services offered by our house. **Additional charge for final cleaning (obligatory): € 20,00.**

The **tourist tax** is not included in the price.

**The price list could provide for minimum stays and be subject to variations.**

Prices per apartment **for 2 persons, also in case of children or babies. Any additional person pays a daily supplement.**

**Damage deposit: € 50,00** (The deposit will be returned after checking the apartment. In case of any damages found in the apartment, the deposit will be retained).

## HOTEL TOURING

### APARTMENT type A1

Appartamento per 2 – 4 persone (ca. 33m<sup>2</sup> + 9 m<sup>2</sup> terrazzo = ca. 42 m<sup>2</sup>), con aria condizionata e riscaldamento, composto da: soggiorno con angolo cucina attrezzato, divano letto per 1 – 2 persone e TV sat LCD; camera matrimoniale, cassaforte elettronica, TV sat LCD, connessione Wi-Fi; ampio bagno con box doccia, WC, scaldavivande e asciugacapelli; terrazzo *con vista giardino pubblico* con tavolo, sedie e stendibiancheria. La cucina dispone di frigorifero con scomparto ghiaccio, forno a microonde, lavastoviglie, piano di cottura in vitroceramica, bollitore, macchina per caffè espresso, pentole e stoviglie.

...

### APARTMENT type A2

Luminoso appartamento per 2 – 4 persone (ca. 38 m<sup>2</sup> + 5 m<sup>2</sup> balcone = ca. 43 m<sup>2</sup>), con aria condizionata e riscaldamento, composto da: ingresso, spazioso soggiorno con angolo cucina attrezzato, divano letto per 1 – 2 persone e TV sat LCD; comoda camera matrimoniale, cassaforte elettronica, TV sat LCD, connessione Wi-Fi; ampio bagno con box doccia, WC, scaldavivande e asciugacapelli; balcone *con vista giardino pubblico* con tavolo, sedie e stendibiancheria. La cucina dispone di frigorifero con scomparto ghiaccio, forno a microonde, lavastoviglie, piano di cottura in vitroceramica, bollitore, macchina per caffè espresso, pentole e stoviglie.

...

### APARTMENT type B1

Appartamento per 2 – 4 persone (ca. 34 m<sup>2</sup> + 9 m<sup>2</sup> terrazzo = ca. 43 m<sup>2</sup>), con aria condizionata e riscaldamento, composto da: soggiorno con angolo cucina attrezzato, divano letto per 1 – 2 persone e TV sat LCD; camera matrimoniale, cassaforte elettronica, TV sat LCD, connessione Wi-Fi; ampio bagno con box doccia, WC, scaldavivande e asciugacapelli; terrazzo con tavolo, sedie e stendibiancheria. La cucina dispone di frigorifero con scomparto ghiaccio, forno a microonde, lavastoviglie, piano di cottura in vitroceramica, bollitore, macchina per caffè espresso, pentole e stoviglie.

*Su richiesta disponibile al piano terra un appartamento per disabili.*

...

...

Apartment für 2 – 4 Personen (ca. 33 m<sup>2</sup> + 9 m<sup>2</sup> Terrasse = ca. 42 m<sup>2</sup>), mit Klimaanlage und Heizung: Wohnzimmer mit ausgestatteter Kochecke, Schlafcouch für 1 – 2 Personen und Sat-Tv LCD; Doppelzimmer, El-Safe, Sat-Tv LCD, W-Lan Internet; großes Bad mit Dusche, WC, Handtuchwärmer und Fön; Terrasse *mit Stadtgartenblick* mit Tisch, Stühle und Wäscheständer. Die Kochecke besteht aus einem Kühlschrank mit Gefrierfach, Mikrowellenherd, Geschirrspüler, Elektro-Keramikplatte, Wasserkocher, Caffè Espresso Maschine, Töpfe und Geschirr.

...

...

Helles Apartment für 2 – 4 Personen (ca. 38 m<sup>2</sup> + 5 m<sup>2</sup> Balkon = ca. 43 m<sup>2</sup>), mit Klimaanlage und Heizung: Eingang, geräumiges Wohnzimmer mit ausgestatteter Kochecke, Schlafcouch für 1 – 2 Personen und Sat-Tv LCD; komfortables Doppelzimmer, El-Safe, Sat-Tv LCD, W-Lan Internet; großes Bad mit Dusche, WC, Handtuchwärmer und Fön; Balkon *mit Stadtgartenblick* mit Tisch, Stühle und Wäscheständer. Die Kochecke besteht aus einem Kühlschrank mit Gefrierfach, Mikrowellenherd, Geschirrspüler, Elektro-Keramikplatte, Wasserkocher, Caffè Espresso Maschine, Töpfe und Geschirr.

...

...

Apartment für 2 – 4 Personen (ca. 34 m<sup>2</sup> + 9 m<sup>2</sup> Terrasse = ca. 43 m<sup>2</sup>), mit Klimaanlage und Heizung: Wohnzimmer mit ausgestatteter Kochecke, Schlafcouch für 1 – 2 Personen und Sat-Tv LCD; Doppelzimmer, El-Safe, Sat-Tv LCD, W-Lan Internet; großes Bad mit Dusche, WC, Handtuchwärmer und Fön; Terrasse mit Tisch, Stühle und Wäscheständer. Die Kochecke besteht aus einem Kühlschrank mit Gefrierfach, Mikrowellenherd, Geschirrspüler, Elektro-Keramikplatte, Wasserkocher, Caffè Espresso Maschine, Töpfe und Geschirr.

*Auf Anfrage behindertengerechtes Apartment im Erdgeschoss.*

...

...

Apartment für 2 – 4 Personen (ca. 33 m<sup>2</sup> + 9 m<sup>2</sup> terrace = ca. 42 m<sup>2</sup>), with air-conditioning and heating: living area with equipped kitchenette, sleeping couch for 1 – 2 persons and Sat-Tv LCD; double room, electronic safe, Sat-Tv LCD, Wi-Fi internet; large bathroom with shower, WC, towel-warmer and hairdryer; terrace *with city garden view* with table, chairs and clothes rack. The kitchenette consists of a refrigerator with freezer, microwave oven, dishwasher, electric ceramic plate, water kettle, espresso coffee machine, pots and dishes.

...

Luminous apartment for 2 – 4 persons (ca. 38 m<sup>2</sup> + 5 m<sup>2</sup> balcony = ca. 43 m<sup>2</sup>), with air-conditioning and heating: entrance, large living area with equipped kitchenette, sleeping couch for 1 – 2 persons and Sat-Tv LCD; comfortable double room, electronic safe, Sat-Tv LCD, Wi-Fi internet; large bathroom with shower, WC, towel-warmer and hairdryer; balcony *with city garden view* with table, chairs and clothes rack. The kitchenette consists of a refrigerator with freezer, microwave oven, dishwasher, electric ceramic plate, water kettle, espresso coffee machine, pots and dishes.

...

Apartment für 2 – 4 Personen (ca. 34 m<sup>2</sup> + 9 m<sup>2</sup> terrace = ca. 43 m<sup>2</sup>), with air-conditioning and heating: living area with equipped kitchenette, sleeping couch for 1 – 2 persons and Sat-Tv LCD; double room, electronic safe, Sat-Tv LCD, Wi-Fi internet; large bathroom with shower, WC, towel-warmer and hairdryer; terrace with table, chairs and clothes rack. The kitchenette consists of a refrigerator with freezer, microwave oven, dishwasher, electric ceramic plate, water kettle, espresso coffee machine, pots and dishes.

*On request apartment on the ground floor for people with disability.*

APARTMENT type B2

Appartamento per 1 - 3 persone (ca. 28 m2+ 9 m2 terrazzo = ca. 37 m2), con aria condizionata e riscaldamento, composto da: soggiorno con angolo cucina attrezzato, divano letto; camera singola con letto matrimoniale, cassaforte elettronica, TV sat LCD, connessione Wi-Fi; ampio bagno con box doccia, WC, scaldasalviette e asciugacapelli; terrazzo con tavolo, sedie e stendibiancheria. La cucina dispone di frigorifero con scomparto ghiaccio, forno a microonde, lavastoviglie, piano di cottura in vetroceramica, bollitore, macchina per caffè espresso, pentole e stoviglie.

...

...

Apartment für 1 - 3 Personen (ca. 28 m2+ 9 m2 Terrasse = ca. 37 m2), mit Klimaanlage und Heizung: Wohnzimmer mit ausgestatteter Kochecke, Sofa Bett; Einzelzimmer mit Doppelbett, El-Safe, Sat-Tv LCD, W-Lan Internet; großes Bad mit Dusche, WC, Handtuchwärmer und Fön; Terrasse mit Tisch, Stühle und Wäscheständer. Die Kochecke besteht aus einem Kühlschrank mit Gefrierfach, Mikrowellenherd, Geschirrspüler, Elektro-Keramikplatte, Wasserkocher, Caffè Espresso Maschine, Töpfe und Geschirr.

...

...

Apartment for 1 - 3 persons (ca. 28 m2+ 9 m2 terrace = ca. 37 m2), with air-conditioning and heating: living area with equipped kitchenette, sofa bed; single room with double bed, electronic safe, Sat-Tv LCD, Wi-Fi Internet; large bathroom with shower, WC, towel-warmer and hairdryer; terrace with table, chairs and clothes rack. The kitchenette consists of a refrigerator with freezer, microwave oven, dishwasher, electric ceramic plate, water kettle, espresso coffee machine, pots and dishes.

| 2021               |         |    |   | 02/04 – 20/05<br>18/09 – 02/11 | 21/05 – 18/06<br>11/09 – 17/09 | 19/06 – 02/07<br>04/09 – 10/09 | 03/07 – 06/08<br>28/08 – 03/09 | 07/08 – 27/08 |
|--------------------|---------|----|---|--------------------------------|--------------------------------|--------------------------------|--------------------------------|---------------|
| APARTHOTEL TOURING |         |    |   |                                |                                |                                |                                |               |
| TYPE A1            | 2/4 pax | RO | € | 108,00                         | 126,00                         | 142,00                         | 152,00                         | 162,00        |
|                    |         | BB |   | 128,00                         | 146,00                         | 162,00                         | 172,00                         | 182,00        |
| TYPE A2            | 2/4 pax | RO | € | 118,00                         | 136,00                         | 152,00                         | 162,00                         | 172,00        |
|                    |         | BB |   | 138,00                         | 156,00                         | 172,00                         | 182,00                         | 192,00        |
| TYPE B1            | 2/4 pax | RO | € | 102,00                         | 120,00                         | 136,00                         | 146,00                         | 156,00        |
|                    |         | BB |   | 122,00                         | 140,00                         | 156,00                         | 166,00                         | 176,00        |
| TYPE B2            | 2/3 pax | RO | € | 94,00                          | 112,00                         | 128,00                         | 138,00                         | 148,00        |
|                    |         | BB |   | 114,00                         | 132,00                         | 148,00                         | 158,00                         | 168,00        |

RO = Solo pernottamento / nur Übernachtung / Room only  
BB = Pernottamento e prima colazione / Übernachtung mit Frühstück / Bed and breakfast

Eventuali pasti (pranzo e cena) vengono serviti all'**HOTEL ARGENTINA**, adiacente, 30 mt (a pagamento)  
Restaurant Service: Mittag und Abend im **HOTEL ARGENTINA**, nebenan, ca. 30 m (gegen Bezahlung)  
Lunch and dinner: are served in our sister/neighbor Hotel, **HOTEL ARGENTINA**, adjacent, ca. 30 m (upon extra charge)



PREZZI giornalieri **per alloggio e non per persona**; sono comprensivi di IVA, **pulizie giornaliere** (tranne angolo cottura), **lenzuola ed asciugamani** e tutti i servizi offerti dalla nostra struttura. I prezzi non comprendono la tassa di soggiorno. I prezzi si intendono per alloggio **per 2 persone, anche in caso di bambini e neonati**. Eventuali persone aggiuntive pagano un supplemento giornaliero.

PREISE pro Tag und **pro Apartment (nicht pro Person)**; inklusive MwSt., **tägliche Reinigung** (außer Kochecke); die Apartments sind mit **Bettwäsche und Handtücher** ausgestattet und alle von unserem Haus angebotenen Leistungen. Die Kurtaxe ist in den Preisen nicht inbegriffen. Die Preise sind pro Apartment **für 2 Personen, auch wenn es Kinder oder Babies sind**. **Zusätzliche Personen zahlen einen täglichen Aufschlag**.

PRICES per day and **per apartment (not per person)**, including VAT, **daily cleaning** (except kitchenette), **bed linen and towels** and all the services offered by our house. The tourist tax is not included in the price. Prices per apartment **for 2 persons, also in case of children or babies**. **Any additional person pays a daily supplement**.



## SUPPLEMENTI

3ª e 4ª persona (dai due anni)

in solo pernottamento (RO) € **20,00** (a persona, al giorno)

3ª e 4ª persona (dai due anni)

in pernottamento e prima colazione (BB) € **30,00** (a persona, al giorno)

Noleggio culla € **15,00** (al giorno) **Animali** al giorno € **8,00**

**Supplemento per pulizia finale (obbligatorio) € 20,00**

Le pulizie giornaliere (escluso angolo cucina) sono incluse nel prezzo.

**Supplemento per pulizia extra angolo cucina, al giorno (su richiesta) € 15,00**

**CAUZIONE PER EVENTUALI DANNI ARRECATI € 50,00**

(La cauzione sarà restituita dopo aver effettuato il controllo dell'appartamento.

Nel caso in cui vengano riscontrati danni ad esso e/o al suo contenuto,  
la cauzione verrà trattenuta.)

## EXTRA CHARGES

3rd and 4th person (from 2 years)

in room only (RO) € **20,00** (per person per day)

3rd and 4th person (from 2 years)

in bed and breakfast (BB) € **30,00** (per person per day)

Baby cot rental € **15,00** (per day) **Pets per day € 8,00**

**Additional charge for final cleaning (obligatory) € 20,00**

The daily room cleaning (except kitchenette) is included in the price.

**Supplement for extra kitchenette cleaning, per day (on request) € 15,00**

**DAMAGE DEPOSIT € 50,00**

(The deposit will be returned after checking the apartment.

In case of any damages found in the apartment, the deposit will be retained)

## OFFERTE SPECIALI

02/04 - 19/06/21

(1° gg arrivo 02/04) (ultimo gg partenza 19/06)

(1. Anreisetag 02/04) (letzter Abreisetag 19/06)

(1<sup>st</sup> day of arrival 02/04) (last day of departure 19/06)

## SPEZIAL-ANGEBOTE

\*21/08 - 02/11/21

(1° gg arrivo 21/08) (ultimo gg partenza 02/11)

(1. Anreisetag 21/08) (letzter Abreisetag 02/11)

(1<sup>st</sup> day of arrival 21/08) (last day of departure 02/11)

**7 = 6  
14 = 12**

7 (14) giorni di vacanza, 6 (12) giorni pagati!

7 (14) Tage Urlaub, 6 (12) Tage bezahlen!

Stay 7 (14) nights and pay only for 6 (12) nights!

## SPECIAL OFFERS

Le offerte speciali  
non sono cumulabili.

Le offerte sono soggette  
a disponibilità limitata.

Die spezielle Angebote sind **nicht**  
zusammen anwendbar.

Die Spezialangebote  
sind nur begrenzt verfügbar.

The special offers  
can **not** be accumulated.

The specials are subject  
to hotel availability.

## AUFSCHLÄGE

3. und 4. Person (ab 2 Jahren)

nur mit Übernachtung (RO) € **20,00** (pro Person pro Tag)

3. und 4. Person (ab 2 Jahren)

in Übernachtung mit Frühstück (BB) € **30,00** (pro Person pro Tag)

Gitterbett Vermietung € **15,00** (pro Tag) **Haustiere** am Tag € **8,00**

Die tägliche Reinigung des Apartments (außer Kochecke)  
ist im Preis inbegriffen.

**Aufschlag für extra Kochecke Reinigung, pro Tag (auf Anfrage) € 15,00**

**KAUTION FÜR EVENTUELLE SCHÄDEN € 50,00**

(Die Kautions wird nach Abnahme des Apartments zurückerstattet.

Im Falle von Schäden in der Wohnung, wird die Kautions einbehalten)

## SERVIZIO RISTORANTE

(pranzo/cena)

Pranzo e cena sono extra e vengono serviti all'HOTEL ARGENTINA (adiacente)

Adulto (a persona, a pasto - escluse bevande) € **14,00**

Bambini da 2 a 11 anni (a persona, a pasto - escluse bevande) € **10,00**

## RESTAURANT-SERVICE z

(Mittagessen/Abendessen)

Mittag- und Abendessen gegen Aufschlag und werden im Schwester- und Nachbarhotel, HOTEL ARGENTINA serviert

Erwachsene (pro person, pro Essen - Getränke nicht inbegriffen) € **14,00**

Kinder von 2 bis 11 Jahren (pro person, pro Essen - Getränke nicht inbegriffen) € **10,00**

## RESTAURANT SERVICE

(lunch/dinner)

Lunch and dinner for a surcharge and are served in our sister and neighbour Hotel, HOTEL ARGENTINA

Adult (per person, per meal - drinks not included) € **14,00**

Children from 2 to 11 years (per person, per meal - drinks not included) € **10,00**

## OFFERTA PRENOTAZIONE ANTICIPATA

Per soggiorni dal **02.04** al **26.09.21** prenotati:

entro il **15.03** → **10%** sull'arrangiamento / dal **16.03** al **30.04** → **5%** sull'arrangiamento

Per soggiorni dal **26.09** al **02.11.21** prenotati entro il **31.08** → **10%** sull'arrangiamento

## FRÜHBUCHER-BONUS

Für Aufenthalten vom **02.04** bis **26.09.21** die:

bis **15.03** gebucht werden → **10%** Ermäßigung auf den Pensionspreis

vom **16.03** bis **30.04** gebucht werden → **5%** Ermäßigung auf den Pensionspreis

Für Aufenthalten vom **26.09** bis **02.11.21** die bis **31.08** gebucht werden → **10%** Ermäßigung auf den Pensionspreis

## ADVANCED BOOKING OFFER

For stays from **02.04** to **26.09.21** booked:

until **15.03** → **10%** reduction on the room rate / from **16.03** to **30.04** → **5%** reduction on the room rate

For stays from **26.09** to **02.11.21** booked within **31.08** → **10%** reduction on the room rate

Per le NOVITÀ, visiti / Für WEITERES, besuchen Sie unsere Homepage / **MORE in our homepage**

**www.hoteltouring-grado.it**

**Hotel ARGENTINA**



**Hotel VILLA D'ESTE**



**Aparthotel TOURING**



✓ **I prezzi e le condizioni indicati potrebbero subire delle maggiorazioni o cambiamenti in certi periodi.**

- ✓ La camera è disponibile dalle ore 14.00 del giorno di arrivo fino alle ore 10.00 del giorno di partenza.
- ✓ Per il pagamento del soggiorno accettiamo preferibilmente contanti ed assegni ed eventualmente carte di credito (solo Visa e Mastercard).
- ✓ L'eventuale caparra versata verrà trattenuta o restituita nei termini e modi previsti dalle penali di cancellazione.
- ✓ In caso di non arrivo, arrivo posticipato, partenza anticipata o cambio date nell'ultimo minuto, la direzione si riserva la facoltà di addebitare l'importo dell'intero soggiorno.

✓ **Unsere Zimmerpreise, Aufschläge und Ermässigungen könnten eventuell in gewissen Zeiten erhöht oder geändert werden.**

- ✓ Das Zimmer ist verfügbar ab 14.00 Uhr am Anreisetag bis 10.00 Uhr am Abreisetag.
- ✓ Für die Hotelrechnung bevorzugen wir Bargeld oder Schecks, eventuell auch EC-Karte, Bankomat und Kreditkarte (Visa oder Mastercard).
- ✓ Die eventuell geleistete Anzahlung wird innerhalb der in den Stornogebühren festgelegten Bedingungen einbehalten oder zurückerstattet.
- ✓ Im Falle eines Nichtantritts des gebuchten Aufenthalts, verspäteter Anreise, vorzeitiger Abreise oder kurzfristiger Änderung der Reiseternine, behält sich die Direktion vor, den gesamten Aufenthaltsbetrag in Rechnung zu stellen.

✓ **The prices and the reductions could be subjected to increases or variations.**

- ✓ The room is available from 2 p.m. on the day of arrival until 10 a.m. on the day of departure.
- ✓ For the hotel bill we prefer cash, we take bankomat and credit cards (Visa and Mastercard).
- ✓ Any deposit will be retained or refunded within the terms and conditions set out in the cancellation policy.
- ✓ In case you leave earlier than expected, no-show, late arrival or sudden travel date changes, the entire amount of the hotel reservation can be charged.



[www.hotelargentinagrado.it](http://www.hotelargentinagrado.it)  
[info@hotelargentinagrado.it](mailto:info@hotelargentinagrado.it)



[www.hotel-villadeste.it](http://www.hotel-villadeste.it)  
[info@hotel-villadeste.it](mailto:info@hotel-villadeste.it)



[www.hoteltouring-grado.it](http://www.hoteltouring-grado.it)  
[info@hoteltouring-grado.it](mailto:info@hoteltouring-grado.it)



[www.facebook.com/apogianet](https://www.facebook.com/apogianet)





## HOTEL ARGENTINA

Viale Italia, 21  
I - 34073 GRADO (GO)  
Tel. +39.0431.81071  
+39.0431.81072

Fax +39.0431.439476 (booking)  
+39.0431.83566

[www.hotelargentinagrado.it](http://www.hotelargentinagrado.it)  
[info@hotelargentinagrado.it](mailto:info@hotelargentinagrado.it)

## HOTEL VILLA D'ESTE

Via Parini, 9  
I - 34073 GRADO (GO)  
Tel. +39.0431.80839

Fax +39.0431.439476 (booking)  
+39.0431.84871

[www.hotel-villadeste.it](http://www.hotel-villadeste.it)  
[info@hotel-villadeste.it](mailto:info@hotel-villadeste.it)

## APARTHOTEL TOURING

Viale Kennedy, 38  
I - 34073 GRADO (GO)  
Tel. +39.0431.80839

Fax +39.0431.439476 (booking)  
+39.0431.84871

[www.hoteltouring-grado.it](http://www.hoteltouring-grado.it)  
[info@hoteltouring-grado.it](mailto:info@hoteltouring-grado.it)